

Eveniment

Director: **CONST. I. ȘTEFĂNESCU**

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA

Strada Vasile Goldiș No. 5

Telefon 1678

ARAD

ABONAMENTE

Lei 500 pe an, 275 pe 6 luni, 150 pe 3 luni. Pentru bănci, cafenele, industrii toate instituțiile particulare și administrațiile publice lei 1500 anual.

Pe la o zi — la alta

este 13 miliarde litri de apă au căzut asupra Belgradului

Extraordinara rupere de nori din Jugoslavia. — Pagubele sunt foarte mari

BELGRAD, 26. — Ziarele de după amiază consacră paginile întregi, publicând numeroase fotografii și amănunte despre marile pagube pricuzate de grindina și ploaia care a căzut în cursul nopții de ieri asupra Belgradului și a împrejurimilor.

Din datele Institutului meteorologic rezultă că cca. 12 miliarde și jumătate litri de apă au căzut, ceea ce înseamnă — dacă se ține seamă de suprafața Capitalei, — o cantitate de 51 litri pe metrul pătrat de teren.

Ziarele evaluează la mai multe milioane pagubele pricuzate de ploaie, numai în orașul Belgrad.

Partidul poporului sărbătorește 10 ani de opoziție...

BUCUREȘTI, 26. — D. Măreșcu a avut ieri întrevăderi cu mulți prieteni politici ai săi, urmând ca apoi să vadă și pe d. Brătianu.

La 4 luni, la Athenae Palace, se va da un banchet pentru a sărbători zece ani de opoziție a partidului poporului.

D. Măreșcu va face cu acei prilej importante declarații politice, cu privire la situația internă.

Vizita unei escadrile franceze la Arad

La 1 Iunie sosește în țară o escadrilă de trei avioane franceze bombardament, tip Bloch.

Escadrila este trimisă de ministru aviației, d. Pierre Cot, pentru a reprezenta Franța la serbările Restaurăției.

Escadrila va veni în sbor dela Paris până la Arad, fără escală. La Arad se va alimenta cu benzină.

BULETIN INTERN

— În urma ploilor din ultimele zile starea generală a semănăturilor prezintă foarte bună. Rapița este bună, secara a înflorit, s'a înmănat și semănatul porumbului. Căminul a dat în spic mai ales în zona de Sud-Vest a țării. Muncile agricole se fac în condițiuni bune. Piețele interne de cereale sunt înflorite. Pe piața internațională cerealele au tendință fermă.

— Comunicatul marelui atlatului Regale: „Starea Majestății Regelui s'a ameliorat, gripa a dispărut și cursul. Temperatura a scăzut. Audiențele rămân suspendate până la nouă dispozițiuni”.

— Duminecă, în cadrul a marii sărbători, se va acorda Suveranului titlu de „doctor honoris causa” al Universității din Cluj.

— După ploile din ultimele zile, în județul Arad a fost inundată și în numeroase puncte. Numeroase trenuri au suferit mari întârzieri. În urma măsurilor luate de organele locale, circulația a devenit normală.

— Se anunță că celebrul profesor Abrami, medic internist din Pașcu, sosește Joi în Capitală, unde va ține mai multe conferințe.

— Se anunță că Marele Voevod Mihai a fost propus pentru avansare, în urma unor strălucite examene pe teren, date la vânătorii de munte.

NOTE ZILNICE

Duminecă a început săptămâna copilului. O săptămână deci, în care preocuparea principală a corpului didactic de toate gradele și a autorităților și societăților de binefacere va fi copilul. În toate centrele urbane, și în îndepărtatele și uitatele noastre sate au avut loc manifestațiuni cu caracter educativ pentru copii, conferințe asupra creșterii și îngrijirii sănătății fizice și morale a copiilor, demonstrații pentru îndrumarea lor pe drumul muncii. Cu acest prilej facem și noi câteva propuneri societăților de puericultură și binefacere pe care le adresăm în același timp acelorora cari se îngrijesc mai puțin decât alții de existența pentru a doua zi.

— În multe case în care nu se aude glas de copil, se aud șchelașii de fel de fel de jigodii canine. Trebuie să fi de o rară

In Spania nu-i posibil un armistițiu

Tările interesate dau răspunsuri evasive sau pun condițiuni

LONDRA, 26. (Havas) Sorții de reușită a inițiativei engleze în favoarea unui armistițiu în Spania sunt considerați, în cercurile conducătoare britanice, ca fiind foarte scăzuți, în urma indicațiunilor culesse din principalele țări interesate.

— În adevăr, Franța și a dat adăziunea, și aprobarea în principiu

Retragerea voluntarilor nu se poate face curând

LONDRA, 26. (Rador). — Președintele englez a declarat ieri dimineață de deschis ier printr-o ședință în general, că sunt prea puține șanse de a se ajunge la un stadiu de conversații cu privire

a Germaniei este socotită ca lăsând loc unor rezerve și obiecțiuni de fapt.

Se așteaptă ca și Rusia Sovietică să aducă deasemeni critici. Răspunsul Portugaliei este evasiv, din Roma se așteaptă un răspuns asemănător ca cel din Germania și în sfârșit reacțiunile guvernelor din Valencia și Salamanca par destul de puțin favorabile.

„Times” subliniază că până acum numai Franța a acceptat propunerea engleză fără rezerve. Germania, în răspunsul său a formulat o serie de obiecțiuni. Răspunsul Portugaliei nu este favorabil, iar cele două tabere în luptă din Spania au adoptat o atitudine negativă.

„Daily Telegraph” afirmă că membrii Comitetului de neintervenție sunt de părere că retragerea voluntarilor din Spania nu ar putea să se facă, chiar în cele mai favorabile condițiuni, decât într'un termen de trei luni.

„News Chronicle” scrie că a dispărut șansa că s'ar putea ajunge la încheierea unui armistițiu.

Sesiunea Consiliului Societății Națiunilor

Delegații au avut o confătuire secretă. — De teama radierii din Societate Negusul nu trimite delegați. — Generalul Franco protestează împotriva reprezentantului guvernului din Valencia

GENEVA, 26. — Sesiunea Consiliului Societății Națiunilor s'a deschis ieri printr-o ședință secretă, care a intrunit pe șefii delegațiilor în cabinetul secretarului general. Ședința a ținut dela orele 17 la orele 19 și a fost consacrată ordinii de zi provizorie. Înainte de această ședință

membrii Consiliului avuseseră prilejul să ia contact; cu prilejul dejunului oferit de d. Avenol.

La acest dejun d. Victor Antonescu s'a întâlnit cu reprezentanții tuturor delegațiilor și s'a întreținut în deosebi cu d. n. Eden, Delbos, Rüstü Arras, Litvinov și Sandler.

ce va vedea la Paris pe Gaston Jeze, consilierul juridic al Negusului, cu care va discuta toate problemele ce-l interesează.

GENEVA, 26. — În ultimul moment se anunță că fostul Negus nu va trimite delegații de teama ca să nu se respingă puterile acestora și astfel să se ajungă la ștergerea Abisiniilor din lista statelor membre.

Negusul nu trimite delegați

LONDRA, 26. (Rador). — În cercurile abisiniene din Londra se declară că nu se știe nimic cu privire la trimiterea eventuală a unei delegații abisiniene la Geneva. Hotărârea asupra acestei probleme va fi luată numai de fostul Negus.

Delegatul permanent al Negusului la Societatea Națiunilor nu

se află actualmente la Geneva, dar el va merge probabil acolo după

Un protest al generalului Franco

SALAMANCA, 26 (Rador). — la Geneva a unui delegat al guvernului din Valencia, care — se spune în notă — se pretinde reprezentant al Spaniei.

notă de protest contra prezenței

(Continuare în pag. 4-a col. 1-a)

vestmântați după sezon, cari sburdă pe lângă stăpânele lor de bucuria pe care o trezește obținerea a tuturor satisfacțiilor.

Sunt realități crude pe care nu le putem ignora.

Deaceia, venim cu năstrușnicele propuneri de mai jos:

Pentru fiecare cățeluș de casă să se instituie un impozit echivalent cu costul îngrijirii unui copil între 2-5 ani, pe timp de 6 luni, impozit care să fie trecut în bugetul unei instituții de stat pentru creșterea și îngrijirea copiilor; același impozit să se aplice asupra pisicuteilor de rasă împodobite cu panglici de toate culorile; pe lângă fiecare grădiniță de copii sau școală primară să funcționeze o cantină și un dispensar; în fiecare recreație mare să se ofere copiilor săpun pentru a se spăla chiar la școală; odată pe lună, copii să fie duși la un spectacol educativ; medicii să fie obligați a da asistență gra-

tuită oricărui copil, până la vârsta de 10 ani, iar instituția de puericultură de sub controlul statului, să execute gratuit rețetele medicale; în fiecare toamnă să se facă un recensământ al copiilor săraci, pentru a se cunoaște precizia numărului celor de care societatea este obligată să se îngrijească.

Aceste propuneri realizate, ar face din copiii săraci niște prieteni devotați ai animalelor de casă pe care le ar privi mai târziu ca pe niște ocrotitori sau cel puțin camarazi altruști. Ar desvolta în ei simțăminte noi în locul celor pe care le trezesc lipsurile de tot felul. S'ar simți mai târziu recunoscători societății omenești și prin aceasta ura de clasă n'ar mai ajunge un instrument viabil în mâinile vrăjmașilor neamului.

Propuneri simple, de săptămână copilului. Cât de mult ar însemna însă, înfăptuirea lor!

„ECOUL” LITERAR-ARTIST

Ingrjit de FLORICA CIURA

DIN FLAUTUL DE JAD

- Traducere din poezia chineză -

La țară

Soarele a coborît lanțul munților,
Văile se-afundă în umbrele serei.
Luna răsare din mijlocul pinilor
împrăștiind răcoare.
Vântul care suflă și isvoarele care curg
Își împletesc cântecul, armonios.
Tăetorul se 'ntoarce obosit la coliba sa;
Fiecare pasăre și-a ales o creangă,
Și-acum doarme dusă.
Un prieten mi-a dat întâlnire în aceste locuri
Ca să contemplăm măreția nopții.
Imi iau lăuta,
Și, singur, l-aștept, tolănit în iarbă.

Al. T. Stamatiad

In noaptea cu alăute

Când steaua ochește spre miezul de vreme,
Din alăute sunete sorb în vine.
La masă nimeni pe nume nu cheme
Fă-te, tristețe, ghem lângă mine.
Ca strașini sub ploaie de seară tăcută,
Pleoapele 'nchid lumea'n legende trătite.
Trapeze-mi și gratul pe-arcuș de-alăută,
Țigane din zoadă îmbătrânite.
Ospățul ne fie fără pereche.
Plăcerea — bolnavă ca 'n toamnă stejarii.
Bunicile jocuri le vreau azi în artă
Din vremea moldavă de cronică veche.
Și-apoi către zorii muiatți în culoare
De foc ridicat din șarpe de ape,
Ne-om duce, țigane, pe-un Mureș de soare
Spre ruinele 'ntinse 'n pădurea de pleoape.

Petre Pascu

Arta constructorului Apăteanu

Puțin sunt aceia cari știu de existența unui constructor român de instrumente muzicale cu coarde ale cărui opere sunt în pragul unei celebrități mondiale. Vorbim de d. Alexandru Apăteanu.

Admirabilul maestru — deținătorul unei importante funcțiuni în viața Statului nostru — și a sacrificat arlei toate clipele destinate unei meritate odihne și, cu pasiunea omului de geniu, neștiut aproape de instrumente, ale căror coarde vor sopni în mâinile virtușilor din alte țări nunele crealorului, neasemuita sa artă și sensibilitatea sufletului unei vițe dintr'un neam nobil.

D. Al. Apăteanu a început încă din anul 1929 să fabrice singur vioi. A stricat lemn, a stricat o vioară Steiner și una Stadelmann, ca să le studieze, apoi a desăcut și detrunchiat bucățică cu bucățică un violoncel Amati. Timpii neinterupte, migăloase și din zile și nopți trudnice a isbutit în anul 1931 să scoată prima vioară perfectă, „studiată în taina ei cea mai adâncă”. Pentru aceasta s'a dus în munții Gurghiuului și la Ruși-Moldovița (Bucovina), unde și-a ales și cumpărat lemn de rezonanță. În munții Gurghiuului veneau odinioară caravane pentru a cumpăra și transporta apoi în Italia lemnul necesar construcției renumitelor vioi Stradivarius.

Cu acest lemn în depozitul său, tăiat, vechiu de 11 ani, d. Apăteanu construiește vioi. Le a lucrat cu măsurători migăloase, milimetrice până când în cele din urmă a perfecționat lucrările

sale de desăvârșită artă desliințând toate măsurătorile: „Măsurătoarea ce nu dă greș este acum „dosul degetului” și sunetul lemnului, căci lemnul de cea mai diversă structură poate scoate tonul cel mai bun” ni a spus d sa odată.

În lucru are: 100 vioi, 4 viole, 7 violoncele și plănuește ca să lucreze 80 instrumente pentru orchestra Filarmonică din București, lucru care prin dexteritatea căpătată va fi gata în 3 ani: 56 vioi, 12 viole și 12 violoncele. Orchestra Filarmonică va putea concerta astfel pe toate instrumentele sale construite de un singur maestru.

În anul 1934 a dăruit M. S. Regelui un violoncel, pe care se găsește artistic încrustat siluetele munților Omul și Caraimanul, pe deasupra cărora trece în sbor avionul ce purta spre noi pe Celul trebuia să ne fie Providențialul Cărmuitor. Violoncelul are încrustat pe spate o închinare lemnului:

„Mort te am adus din pădure și cu dalta mea te-am rechemat la viață! Pe vecele glasului tău, tremure peste veacuri sufletul meu, și dând atotputernicia munților”.

D. Apăteanu a construit și un cello. Verificat de marele virtuos Cassado, acesta i a dat o scrisoare autografă, declarând că-l preferă cello ului său care e un Stradivarius (în valoare de 7 milioane). El a declarat: „ași fi fericit dacă ași putea să cânt pe el”. În ade văr, violoncelul cel nou are o altă rezonanță, alt sunet și în timpul concertelor când se atacă notele „fa și mi” de pe coarda „sol”, în loc de vuet urlorda coarda scoate valuri de armonie. Violoncelul este copia vioinei și stă pe acelaș plan cu ea, vibrațiunile trelor ambelor instrumente trebuie să stea într'un raport desăvârșit.

Viola este punctul de întâlnire între aceste două instrumente și prin construcția ei, sunetul se trebusă-l scoată trebusă fie plăsat cu excitare imperceptibilă, aceluș unct se află capatul armoniei vioarei și începe al cello ului. Vioara se împlinește din eclusele laterale și sunt făcute din lemn de paltin, iar pieptul vioarei este făcut din lemn de molift. Lacul nu trebusă strice sunetul lemnului.

D. Apăteanu a găsit și această rețetă cu trudă, încercări și cu răbdare și anume a ajuns să găsească o soluție de proporție unei invenții. Numai așa se poate garanta că lacul de pe vioară nu va sta vreedată împotriva lemnului ci va fi elixirul vieții lui, ne lăsându-l să putrezească mii de ani. Lacul de dozat într'o mui de nouă de culoare, miere și ceară de albine, care parcă-i indulcește sunetul. La construcția instrumentelor, d. Apăteanu a ajuns la așa dexteritate, încât măsoară grosimea plăcilor prin simplă pipăire — și nu dă greș nici cu o zecime de milimentru. Lemnul este ciocănit cu degetul și după sunetul ce-l dă știe ce vibrație poate căpăta pe fiecare centimetru pătrat.

— „Lemnul mă înțelege mai bine ca unii oameni” ni-a spus d-sa. „Nu vreau nimic decât să mi se dea puțința să mai lucrez atât cât puterile mă vor ține. Undeva retras într'o casă, la pădure, să pot lucra

în liniște, pentru că violoncelul meu are un princip maximum 10 ani vor făcut în acest sens un Fundațiilor Regale — mit nici un răspuns.”

— „N'am vândut nici dat pela prietenii mei catalogate. Din mai plare dăruite, au ajuns unele la Budapesta, cu lei și e păcat, căci valoarea lor se va înz O.E.T.R ului am vândut

La Tg. Mureș s'au cântat quartete pe așezăminte recepția „Micii Intelegeretului”, ce-a avut loc în Capitală, deasemenea salutăta cu entuziasm instrumentelor maestrului

teanu și presa a fost elogiată. Vioiile d-lui Apăteanu ale unui diletant în acea ci a unui inovator în mule de construcție, țară de sigur ar fi fost cut, înțeles și incurajat

Orchestra Filarmonică să aibă instrumentele mâna aceluiaș maestrului constructorul Apăteanu dea realizat idealul:

„Se va cânta pe vioi cello urile sale Simfoniei lui Beethoven — Simfonistinelui!”

Emil Ep

Svonuri

Imboboceste visu'n zări de Si-oglinzile de ape a lui D'avin linpezit; — flori surăz cu basmul

Corola și-a deschis și Pe strune'n zări tot dor

Un stol în sud albastru Și'n suflet primăverile

Tu nu le ști? Dece tărzi Să-ți sfarme-azurul tării Și gându-mi iar să lăst

„Pe aproape o călătoare Să redeștepte Narcisul Pe tine însă cum te as

Petre

*) Din vol. „Cantilete apare.

Turneul artiștilor dela Teatrul Național Cluj

Sub conducerea d-lui **Dimitrie Moruzan**

Marele succes

Flagrant delict...

Comedie bufă în 3 acte, de **Bisson** — traducere de **Sanda Rădulescu**

In rolurile principale:

D. MORUZAN

Sandu Rădulescu,

Petre Dragomir,

Mihail Lapteș,

Puica Periețeanu,

Jenny Moruzan,

Florica Ciura,

Miluță Dorna,

Const. Mihăilescu

Trei ore de răs. — Muzică. — Fast. — Toaleta superbe.

Directorul turneului: **Const. I. Ștefănescu**, directorul cotidianului „Ecul” din Arad.

Itinerarul:

Miercuri, 26 Mai, Satu-Mare;

Joi, 27 Mai, Oradea;

Vineri, 28 Mai, Salonta;

Sâmbătă, 29 Mai, Chișineu-Criș;

Duminică, 30 Mai, Șiria;

Luni, 31 Mai, Arad;

Marti, 1 Iunie, Lipova;

Miercuri, 2 Iunie, Pecica;

Joi, 3 Iunie, Nădlac;

Vineri, 4 Iunie, Deva;

Sâmbătă, 5 Iunie, Hunedoara;

Duminică, 6 Iunie, Petroșeni și Lupeni.

Restul itinerariului se va anunța ulterior.

Cinema „GORSO”

Telefon 2065

5, 7 1/4 și 9 1/2

Premieră:

Aurul neș

cu Gustav Fröhlich
Brigitte Horney
Fritz Kampers

Cetiși și răspă

„ECOUL

Știri locale în Bihor

Viața sportivă

Hoinărirind prin Oradea

VI.

Trecusem în expunerea noastră din anul trecut al gazetei, peste cele create după puterea „stintei politice” și hotărâsem de a pune centrului, propriu-zis, în goana pe-te linia neregulată a străzii principale neglijam menționarea chiar firmei „Estilap” Birou de Ziare pe găsește nimerit să nesocotească Prefecturii și a Chesturii pretențiunea românizării firmelor. Patronul acestei firme de colporse găndește probabil că până la jumie ultimul termen, mai are să-și facă puțin mendărele. Acest nimeros, care se poate confunda sovinișmul, dovedește tendința de

reîntoarcere la trecutul de luptă revoluționistă al „Estilapului” sau nu mai o afirmare pronunțată, că nu se teme. S'o fi bazând soții Hegedius pe propt le adânc înfipte în notorietatea politică orădană
In sfârșit, nădăjdum că'n ziua de 9 Iunie ca ultim termen, va șterge singurul cuvânt de firmă limba ungară; inserat pe placa de lemn a rezultatelor sportive Alifel și patronul vestitului și servitului ziar budapeștan va putea cade în prevederile delicvente ale art. 579 și 24 din severul nostru Cod Penal Regele Carol II.

strâns parale pentru nevoile municipale.

Dincolo de monumentul Biruitorului Rege Ferdinand se profilează piatra albă a unui soclu. Nu deslușim ce ar putea reprezenta acest nou și curat monument din cauza depărtării.

Apropiindu-ne, descifrăm litere reliefate care anunță numele marelui general T. Moșoiu. Ne întrebăm: Unde-i chipul fostului general. Poate-i o factură nouă care infățișează prin deducție, prin subtil, bustul lipsă. Incep să cred că am rămas în urmă cu arta sculpturală dacă nu pricepem această peatră ciuntă, bear că de podoaba chipului turnat.

Un glumeț, ne a răspuns că se debate în Comisiunea interimară felul în care să fie așezat bustul; cu fața spre Catedrala Ortodoxă sau cea Gr. Catolică.

La această veste, ne-am revenit la încrederea inițială în cunoștințele artistice-sculpturale.

Privind înainte, un miros de început periferic ni se arată și suntem abea la sfârșitul celei mai curate piețe centrale a orașului. Ce va fi mai incolo, vom vedea mâine.

Teo Clir

Balonul savantului Piccard a fost distrus

BRUXELLES, 26 (Rador). — Balonul stratosferic al cunoscutului savant piccard a fost distrus ieri de un incendiu.

Se crede că incendiul a fost provocat din cauza răsturnării unui bidon cu gaz, care s'a aprins.

La pas...

Străbătând piața Regina Maria, spânzura de privirile reci ale bronhiei impunător, trecem pe lângă cafelele vecine unde se lăuză burghezimea orădană, pentru comentarea vestilor, plătirea cancanurilor și nevinovate intrigi (O fi comentat și posterul nostru dacă se cetește „oul”...).

La sfârșitul pieții, sau începutul ei, ne este indiferent cum fi — apare severa infățișare a dului stil apusean, cu aceeaș scoală a vopselii învechite în care rugina pe alocuri sapă o carie langeroanele și toată fărâșia estetic și arhitectural incușată.

Ceeace isbește la prima vedere a celor cari au obiceiul să livească amănunțit sau neobișnuit cu ciudățeniile acestui oraș, este o plăcută atârnată de partea superioară a podului pe care e scris cu litere frumos conturate „La pas”... aviz ptr. vehicule. Probabil că podul din centrul orașului cea mai frumoasă podoabă (așa cu vopseaua coșcovită

și rugina pe el) este slăbit și predispus la glume tragice. Nu se găsec fonduri la Serviciul Technic al Primăriei pentru repararea părților slabe. S'ar putea aplica sistemul de contribuție cetățenească. Fiecare individ ce-și permite „luxul” să treacă peste pod, să plătească o sumă cât de mică. Astfel, poate, s'ar strânge fondul necesar consolidării cu 3-4 sute de nituri.

Acest procedeu de cersit, s'a aplicat și continuă să se aplice pentru construcțiunea străzilor bunăoară. Proprietari cari vor să aibă stradă trebuie să plătească mii de lei Primăriei

La acest pod ar fi un venit frumos, fiindcă bag seama, o mare afliuență de oameni trec puntea asvârlită peste Criș de stăpânire ungară — Cine n'are bani, să treacă prin apă dacă i convine. Iată ideea unui nou sistem de

Pe marginea festivalului „Astri” la Pâncota-Arad

Am semnalat de multe ori în ziarul nostru, activitatea laudabilă a despărțământului cultural, Astra—Șiria de sub conducerea d-lui Sim. Pop Zasl, care s'a arătat unul din cele mai active despărțăminte din județ, organizând conferințe și frumoașe serbări culturale prin podgorie. O neîntrecută manifestare național culturală se poate socoti și cea de Duminica 23 Mai a c.

Cântările energice, pline de un adânc suflet național au fost cele executate de corul sătesc de sub conducerea laudabilului cetățean Iosif Cocuiba, dar partea cea mai frumoasă a zilei a constituit o Concertul de seară.

Un concert bine întocmit, cu o serie de producțiuni clasice, dar și cu cântări populare românești.

S'a putut celi pe fața participanților aca mulțumire sufletească, seni-

nătatea deplină, atunci când d-na Sărăndița Pop a executat duoasa cântare a lui Bredtoreanu — Cântă puil Cucului și La fântâna cu găleata de Mont'a, iar minoriterii — cari în acea seară au fost destui de numeroși — au gustat din piin dulceața și farmecul producțiunilor noastre populare.

Nu mai puțin au fost răscolite sufletele selectului public de către d-na Iulia Dehelean ca recităție:

Moartea lui Fulger de G. Coșbuc și La icoană de Al. Vlahuța Domnia sa, cu o rară măiestrie, a captivat atența publicului, iar aplauzele au fost îndelung prelungite.

Iată cum, prin „Astra”, cântecele noastre populare ca și poezii mari ai neamului — trăiesc și vor trăi deapuri, datorită zelului unor oameni sinceri și dezinteresați. Cinstie lor!
P. i. T.

Cumpărați

cele mai bune și mai estline haine pentru domni la firma

IOSIF MUZSAY

ARAD, STRADA BERTHELOT No. 2

(Vis a vis de Teatrul orășenesc).

Unirea Tricolor pierde matchul cu Universitatea?

In momentul când matchul se juca, Unirea Tricolor era suspendată pentru neplata unei restanțe

Deși au invins cu 8-0, oborenii au șansa să se vadă în neplăcuta situație de a pierde matchul pe care l-au câștigat cu atâta trudă.

Intr'adevăr, Sâmbătă seara la se diul Unirei Tricolor s'a primit o adresă din partea Ligei de Sud, prin care i se pretinde achitarea unei taxe — restanță din 1935 — de 10 mii lei dându-i-se termen de achitare, până în ajunul matchului cu Universitarii. Oborenii neavând a ceastă sumă n'au achitat taxa, astfel că s'au prezentat pe teren suspendați.

(După opinia Ligei de Sud). Totuși, deși acest lucru a fost cunoscut și de arbitru și de Universitatea, nu s'a făcut nici o contestație.

Litigiul urmează să fie judecat în proxima ședință, deoarece, după match, Unirea Tricolor a achitat taxele. S'ar putea totuși întâmpla — ceeace ar constitui desigur o absurditate — ca Liga de Sud să ceară comisiei Campionatului Național să nu omologheze matchul, deoarece Unirea Tricolor era suspendată când a câștigat matchul contra Universității.

INFORMAȚIUNI

DACTILOGRAFA, vorbind româna și germana, angajează, „Sindicatul Exportatorilor de animale”, Str. 29 Decembrie No. 10 Arad.

D. Tiberiu Dragoș și-a deschis biuou advocațial în strada Vasile Goldiș Nr. 11, din Arad, telefon 1749.

Direcțiunea generală CFR. a hotărât că vizitatorii Lunii Bucureștilor cu 75 la sută reducere vor putea beneficia de această reducere dacă stau la o distanță mai mare de 400 km. de București și plecând cu trenul cu începere de Vineri dela orele 23. Cei din Arad, Săvârșin și Radna cu trenul de Vineri nr. 204.

Ce ascultăm la radio

Miercuri 26 Mai 1937:

RADIO-ROMANIA
RADIO-BUCUREȘTI
6.30: Deschiderea emisiunii.
— Gimnastică ritmică.
— Radio jurnal.
Concert de dimineață (discuri).
Sfaturi gospodărești și medicale.
7.30: Inchiderea emisiunii
13.00: Ora. Culturale, Sport. Cota apelor Dunării.
13.10: Concert de prânz. Muzică variată (discuri).
14.10: Radio jurnal: Ora, Mersul vremii, Bursa, Știri interne și externe.
14.30: Muzică variată (discuri);
15.00: Ultimele știri.
18.00: Case fără copii, case pustii, de Prof. S. Mehedintzi.
18.10. Muzică engleză (discuri).
19.00: Ora Mersul vremii.
19.02: Actualități germane de prof. Ion San Giorgiu.
19.20: Concert de după amiază.
— Orchestra Radio, dirij. de Ion Ghiga.
20.10: ISTORIA MUZICII (XV): Muzica corală bisericească la noi. Explicațiuni de Pr. Nae Popescu Corul Bisericii „Domnița Bălașa”.
UNIVERSITATEA RADIO
21.10: Raporturile între carte și

publicul cititor, de Cezar Petrescu.
RADIO-ROMANIA
21.35 — 22.30: Muzică variată (discuri):
RADIO-BUCUREȘTI
ORA DE SOLIȘTI
21.30: Concert de violoncel — George Cocea.
22.10: D-na Margareta Vasilescu-Dejana (canto)
RADIO-ROMANIA, RADIO-BUCUREȘTI
22.30. Radio Jurnal, Sport.
22.45: Concert nocturn al Orchestrei Frații Dumitrescu, transmis dela restaurantul „Splendid Parc”
23.45: Jurnalul pentru străinătatea în limba franceză și germană.
23.55: Ultimele știri
RADIO-EXPERIMENTAL
(Institutul Electrotehnic)
18.30: Muzică variată.
18.45: Muzică românească.
19.00: Informațiuni universitare
19.10: Conferință științifică.
19.30: Muzică distractivă.

CAFENEA-RESTAURANT
„ROYAL”
Str. I. C. Brătianu 27
TIMIȘOARA
Prețuri reduse
Muzică de primul rang
Bună dispoziție

Barul
CORNUL VÂNĂTORULUI” Dancing
Arad
Program senzațional, Mai

ANNY and JEFFRY
Nina Karina
BABY BARDOZ,
LIYZI KIVIESZER,
MAGDA SCHWIMMER,
diseusă
Minunatul Jazz
„NERMEȘAN”

Senzația Aradului!
Grădina de vară a
RESTAURANTULUI AUER
Mâncări și băuturi excelente. Atmosferă plăcută. — Muzică. — Dans. — Prețuri ieftine! Deschis până'n zori.
Grătar special!

La Oradea
folosiți hotelul și băile
„Rimanoți”
Apă caldă și rece la orice oră,
calorifer — tot confortul.
Curățenie exemplară.
Băi de aburi, cadă și bazin. Coafor,
masaj și pedicură — Telefon 147.
Autocar în gară
la toate trenurile
Prețuri exemplar de reduse.

Cum nu vii tu, Tepeș Doamne!..

Cazul scandalos dela Careii-Mari

Un implegat de mișcare își redactează invitațiile la nuntă în limba maghlară deși se căsătorește cu o româncă

— In atenția direcțiunii generale C. F. R. —

Un binevoitor anonim, căruiu îi exprimăm pe această cale recunoștința noastră, ne-a trimis la redacție invitațiunea de mai jos pe care o reproducem întocmai, originalul fiindându-l la dispoziția direcției generale C. F. R. și a oricărui alt cercetători cari — din curiozitate, sau din alte motive — ar dori să se convingă de autenticitatea ei discutabilă;

Kondor Margit és Suta Pál

1937 februar 25-én 1/2 7 órakor tartják a carei-i gör. Kath: román templomban.

Carei, 1937. februar hó.

Sürgönycim: Kondor-Carei.

Așadar, pentru nunta care urma să se țină la data de 25 Februarie 1937, Șuta Pál (care este una și aceeași persoană cu implegatul de mișcare Pavel Șuta, din gara C. F. R. Careii Mari) și Kondor Margit (românca funcționară particulară Kondor Margareta, fiică de funcționar al statului român) invită prietenii și cunoșcuții la biserica greco-catolică (biserica națională a românilor uniți) din Careii Mari, la orele 6.30 seara.

Cercetați cu atenție copia fidelă a invitației ce reproducem mai sus și recunoașteți că unguri greco-catolici

nu există și cu atât mai puțin ei nu se pot cununa religios, în biserica greco-catolică, biserica națională a românilor uniți din acest orașel de frontieră. Deci, nu mai încape nicio îndoială că Șuta Pál și Kondor Margit sunt români, bineînțeles români dintre aceea pe cari nu se mai poate conta nici de cincii parale, mai ales după ce se știe cât le valorează spinarea.

Dar dacă sunt români, de ce oare și-au alcătuit invitațiile la nuntă în limba maghlară? De ce vorbesc acestia, pretutindeni, numai ungruște?

Dece nu s'a sesizat nimeni când Șuta Pavel și-a primit lecția meritată într'un local de noapte unde insultase oștreă țării? Dece nu a fost cel puțin trimis cât mai departe de frontieră ca să se familiarizeze cu limba statului pe care o injură pe toate cărările, drept mulțumire pentru că asigură existența nevisată de el vreodată?

Dece țace direcția generală C. F. R., care e datoare să l pună cât mai neîntârziat la punct pe șariatul ei, lând împotriva cel puțin măsurile ce i le sugerăm aci: mutarea lui imediat în vechiul regat, anchetarea tuturor acuzațiilor ce i aducem și sancționarea lor în modul cel mai exemplar posibil

Sunt lucruri simple, necesare și obligatorii pentru demonstrarea incapacității necuviințe comise de acest inconștient (din nefericire incorrigibil) și nu ne îndosm că importanța gravității lor o vor înțelege aici în drept și datori s'o pună la punct îndalăce vor lua cunoștință de ea.

Gheorghe Oșanu

BULETIN EXTER

VITORIA, 26 (Rador). — Aviația naționalistă a doborât zilei de ieri 4 avioane guvernamentale în apropiere de Scortian. Escadrila naționalistă care a dat lupta, n'a pierdut nici un avion.

TOKIO, 26 (Rador). — Vasele vamale chineze au tras a două vase de pescari japoneze, în apropiere de Dairen. Căpitanul din vasele japoneze a fost rănit. Acest incident a produs deosebită enervare în cercurile politice japoneze.

LE HAVRE, 26 (Rador). — Marinarii depe bordul „Normandie”, în număr de o mie, au aderat la greva marinarilor. Greviștii cer introducerea săptămânii de 40 ore și pensiiilor.

BOMBAY, 26 (Rador). — Un tren personal trecând pe Pezu a fost atacat de rebeli. Soldații de pază care însoțeau trenul au tras asupra rebelilor. Au fost răniți șase călători.

LONDRA, 26. (Rador) — D. Llewellyn Morgan, căpitanul aviatorului Lindbergh, a declarat ieri dimineață unui redactor al lui „Cardiff Echo” că d na Lindberg a născut un băiat.

SANGHAL, 26. (Rador). — Aviatorii francezi Dorci chelutu au făcut ieri dimineață în împrejurimile orașului Cambay călă Ei mai dispun de încă 28 ore pentru a bate recordul Tokio. Din cauza timpului rău, ei au amânat plecarea cu câteva

Știri și fapte din Arad

O nouă ispravă a câinilor poliști, Rintintin și Boby. — În uit mul timp, autori necunoscuți făceau dese vizite în regiunea gării c. f. r. unde furau arama de la vagoanele garate pe liniile secundare. În urma acestor furturi ușor se puteau întâmpla și nenorociri, fiindcă hoții desfăceau și frânele Westing ca să scoală din ele arama. Făcându-se reclamație poliției, s'au început cercetările și la fața locului au fost trimiși agenții de urmărire Ioan Dăianu și Ion Bătrân. După îndelungate cercetări și după multe nopți pierdute la pândă, au reușit să bătuscă pe făptăș, pe cari au început să-l ție sub supraveghere ca să-i poată prinde în flagrant, la un moment oportun. În noaptea 22 pe 23 crt. a sosit și clipa când pândă lor a fost răsplătită. Individul Iosif Farkas, domiciliat în str. Trenului 5, s'a prezentat la vagoanele singuratiche și si-a început activitatea. Simțind că este descoperit a luat o la fugă crezând că va scăpa. Agenții fiind însoțiți și de câinii poliști, Rintintin și Boby n'au ezitate, ci au dat drumul câinilor, cari fără greutate l'au ajuns pe hoț, aproape de malul Mureșului, de unde l'au silit apoi să se reintoarcă la agenți. Făcându-i se o perchezție domiciliară, s'au găsit și acasă sârme și bucăți provenite tot de la vagoanele c. f. r.

Un scandalagiu bate dian. — În ziua de 25 un scandal monstru a izbucnit de individul Gheorghe delean, domiciliat în str. pot Vodă 21. Gardianul Octavian Oancea interveni să calmeze celălăneul, a vit cu palma de vre-o 4 bătașul cu actele dresate înaintat Parchetului.

A fost înaintat Ch... În noaptea de 24 crt. prins în flagrant delict individul Ioan Ciurar, Șezătoarei 101, când prăgere a pătruns în prăvălosif Gal, de unde a furat

Reclamat pentru fur... leria Teodorescu, domiciliat. Calea Radnei 188, a făcut mație contra individului Vas, originar din comuna județului Hunedoara, care zantat la locuința ei săptămân, oferindu-se să pare aparatul de radio în loc să-i fi reparat sub un motiv ocreare a lămpi cu sine și a p... ca să le fi înapoiat de cauzând femeii Valeria rescu o pagubă de 1600

Dalea lui Mihai își schimbă aspectul

Actuala comisiune interimară, prezidată de d. dr. Nicolae Tărjan, desfășoară o admirabilă activitate edilitară

Intre centrele mai importante ale clasicului județ Sălaj, numai orașelul Valea lui Mihai, așezat la extremitatea țării Bihariei, fusese privat de o grijă mai aleasă din partea conducătorilor administrativi, faptul acesta datorându-se depărtării lui de capitala situată la Zalău, ca și nefericirii de a avea în frunte conducători nepreocupați decât de interese personale.

harnicii și neobosiții: dr. Pop, primpretorul plășii, dr. Ludovic Cozac, medicul circumscripției, dr. Gheție, prelor, căpitan Fianu, comandantul companiei de grăniceri, Alexandru Chiș, controlorul financiar, S. Sa Părintele Terenție Clorogaru, parohul local, vrednicul notar comunal, Fecete și alții, tânărul primar a procedat la facerea cât mai multor realizări de fericită enumerare, cari se cer din plin relevate, spre a lua cunoștință și neîncredătorii dela început, așa de prematur arătați foarte pesimiști de rezultatele scontate de tineret.

Energica intervenție a tineretului

Vremurile treceau și perpetuarea jalnicei lor indolențe promitea să devină tot mai amenințătoare, astfel că această tristă situație nu mai putea dăinui. Înțelegând că unica salvare nu putea veni decât dela o conducere tot mai conștientă de rostul și menirea ei, tineretul intelectual din localitate a intervenit energic, solicitându-și dreptul de a-și pune în practică aptitudinile și de a face din ce în ce mai multe dintre cele pe cari nu le realizau, desemnații obligați să pună toate lucrurile la punct. Conducerea județului și în special d. profesor dr. Lobontiu, recunoscând justețea pretențiilor tineretului a numit în fruntea comisiei interimare dela Valea lui Mihai pe d. avocat dr. Nicolae Tărjan, un tânăr ini-

mos și care s'a arătat din capul locului — menținându-se vecinic acelaș, din fericire — ferm decic să-și facă din plin datoria.

Înțeles în sensul larg al cuvântului, de toți ceilalți stâlpi localnici, între cari relevăm pe

Fapte, nu vorbe!..

Venit la conducere, tineretul și restul autorităților din localitate au secondat în toate acțiunile lui pe d. dr. Nicolae Tărjan și treburile au început să ia întorsătura mult dorită și de-atât amar de vreme așteptată.

S'au reparat străzile, măturale și stropite regulat de două ori pe zi, s'au pavat trotuarele până mai ieri cu gropi, s'au reparat școlile și localul primăriei, s'a făcut — într'un cuvânt — tot ce se putea și se cerea făcut.

Lucrările înfăptuirilor proiectate continuă intens, într'o egală măsură muncindu-se în fiecare direcție de când s'a produs intervenția sănătoasă a tineretului din Valea lui Mihai, slingherul și așa de neglijatul orașel din județul Sălaj.

Departa de noi gândul de a felicita oameni cari nu și-au făcut decât datoria, din simplul motiv că așa au crezut ei că sunt obligați să și-o facă. Ceeace trebuie neaparat relevat însă, este faptul că rezultatele strălucite ale energicei intervenții a tineretului din acest colț de glie românească

au creiat un precedent de care ar trebui să se țină seama pretutindeni.

Horia I. Gheorghită

ULTIMA ORĂ

Vizita Voevodului Mihai la Varșov

Măria Sa a fost decorat de președintele Republicii Ordinul Vulturul Alb

VARȘOVIA, 26 (Rador). — Ieri dimineață la orele 9, M. S. Marele Voevod Mihai a adus un pios omagiu Mareșalului Piłsudski, depunând o coroană de flori la Palatul Belvedere. La această solemnitate au luat parte d-nii: Zamfirescu, ministrul românului la Varșovia, Arcieșevski, ministrul Poloniei la București, Romer, șeful protocolului și mai mulți generali polonezi. Fanfara reg. de cavalerie a intonat imnurile naționale române și polon.

M. Sa a vizitat muzeul Palatului Belvedere, înscriindu-se în registre, apoi s'a dus în pădurea Bielany, lângă Varșovia, unde s'a desfășurat

o mare manifestație a cercetașilor poloni și a organizațiilor tinerilor pre-militari. Trecând prin mijlocul tineretului, acesta l'a calmat călduros. Corul cercetașilor poloni a intonat imnul național român. Măria Sa a vizitat tabăra cercetașilor' asistând la exercițiile lor. Dela Bielany s'a dus la institutul de cultură fizică Prin fața moștenitorului tronului român au defilat aci detașamente de cercetași și alte organizații de tineret.

Președintele asociației de ajutoare a elevilor a remis însemnele asociației, rugându-l pe Voevod să accepte calitatea de membru de onoare.

După amiază Voevodul Mihai a vizitat aerodromul avioanelor de la Varșovia. Beck a oferit un disc de onoare Voevodului. Voevodul Mihai a luat parte mai mult la activități politice și ministrul Românului la Varșovia, Voevodul Mihai a primit însemnele Ordinului Vulturul Alb, cu care a fost decorat președintele Moscicki. Se știe că aceasta e cea mai înaltă decorație și că ea nu are decât

Sesiunea consiliului Societății Națiunilor

(Continuare din pag. 1-a)

Nota afirmă că partizanii generalului Franco sunt adevărații reprezentanți ai Spaniei și că delegatul din Valencia este ambasadorul „anarhiei crimei din Spania roșie, care a făcut să dispară orice teme juridic din acelea pe cari le afirmă conștinții de constituția pe baza căreia guvernul din Valencia își întemeiază pretențiile de legalitate.”

In notă se subliniază că naționaliștii sunt stăpâni pe două treimi din teritoriul metropolei și toate coloniile.